

ا ر-12/11: الانتقال من العلم إلى العمل⁽¹⁾

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يلاحظ مجالات العمل ذات الأولوية المعترف بها في المقرر ا س-16/11، بشأن تقييم الفعالية، من حيث صلتها بالترابطات بين العلوم والسياسات والقطاع الصناعي⁽²⁾،

1- يحيط علماً بالمعلومات المتعلقة بالعمل المضطلع به لتنفيذ خريطة الطريق⁽³⁾ من أجل زيادة إشراك الأطراف والجهات الأخرى في حوار مستتير لتعزيز الإجراءات القائمة على العلم في تنفيذ اتفاقية بازل بشأن التحكم في نقل النفايات الخطرة والتخلص منها عبر الحدود، واتفاقية روتردام المتعلقة بتطبيق إجراء الموافقة المسبقة عن علم على مواد كيميائية ومبيدات آفات معينة خطيرة متداولة في التجارة الدولية، واتفاقية استكهولم بشأن الملوثات العضوية الثابتة؛

2- يشجع الأطراف والجهات الأخرى على مواصلة اتخاذ الإجراءات التي تعزز تنفيذ خريطة الطريق؛

3- يطلب إلى الأمانة أن تضطلع، رهنأ بتوافر الموارد، بأنشطة بناء القدرات والتدريب من أجل دعم الأطراف في اتخاذ الإجراءات القائمة على العلم في تنفيذ اتفاقيات بازل وروتterdam واستكهولم؛

4- يطلب أيضاً إلى الأمانة أن تواصل التعاون والتنسيق مع برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومع المنظمات والهيئات العلمية الأخرى ذات الصلة وأصحاب المصلحة الآخرين ذوي الصلة، حسب الاقتضاء، من أجل تعزيز الترابط بين العلوم والسياسات، بما في ذلك في سياق تنفيذ قرار جمعية الأمم المتحدة للبيئة 8/5 بشأن فريق معني بالعلوم والسياسات لزيادة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، وأن تقدم تقريراً عن تنفيذ هذا المقرر إلى مؤتمر الأطراف في اجتماعه المقبل.

(1) اعتمد مؤتمر الأطراف في اتفاقيتي بازل واستكهولم، على التوالي، المقررين ا ب-25/16 و ا س-24/11 بشأن الانتقال من العلم إلى العمل، بصيغة مطابقة إلى حد كبير لهذا المقرر.

(2) هذه الفقرة ذات صلة فقط بالمقرر الذي اعتمده مؤتمر الأطراف في اتفاقية استكهولم.

(3) UNEP/CHW.16/INF/44-UNEP/FAO/RC/COP.11/INF/28-UNEP/POPS/COP.11/INF/49